

성 마태오 한인 천주교회



St. Matthew Korean Catholic Center

주보 제1141호(다해)

2025년 8월 31일

주임신부: 김지완 (아우구스티노) 평협 회장: 서정숙 (젼마) 이메일 : stmatthewkccoffice@gmail.com 홈페이지: http://stmatthewkcc.org	주소: 7245 Valmont Street Tujunga, CA 91042 사무실 전화: (818) 951-0879 팩스: (818) 951-0869	미사 시간 토요일 오후 5시 저녁 미사 주일 - 7시 45분(한국어) 9시 30분(영어) 10시 45분(한국어) 교중미사 수.금 - 7시30분 목요일 - 아침 9시30분 고해성사 매달 첫 토요일:아침 9시-9시 30분 수.금-오후 7시-7시 30분 토요일-오후 4시 30분-5시
--	--	--

연중 제22주일



✠ 오늘은 연중 제22주일입니다. 하느님께서 가난한 사람들과 죄인들을 새 계약의 잔치로 부르십니다. 주님의 잔치상에 앉은 우리 모두 한 형제임을 깨닫고, 보잘것없는 사람들과 고통받는 사람들 안에 계시는 그리스도를 알아 뵙고 공경합시다.

제1독서: <너를 낮추어라. 그러면 주님 앞에서 총애를 받으리라.>
 집회 3,17-18.20.28-29

화답송: 하느님, 당신은 가련한 이를 위하여 은혜로이 집을 마련하셨나이다.



하-느님, 당신은 위-하여 은혜로이
 가련한이를 집을 마련 하셨나이다.

제2독서: <여러분이 나아간 곳은 시온 산이고 살아 계신 하느님의 도성입니다.>
 히브 12,18-19.22-24ㄱ

복음 환호송: ● 알렐루야.
 ○주님이 말씀하십니다. 나는 마음이 온유하고 겸손하니 내 멍에를 메고 나에게 배워라.
 ● 알렐루야.

복음: <자신을 높이는 이는 낮아지고 자신을 낮추는 이는 높아질 것이다.>
 루카 14,1.7-14

영성체송: 주님, 당신을 경외하는 이들 위해 간직하신 그 선하심, 얼마나 크시옵니까!

성가 : 입당: 48 봉헌: 502
 성체: 496, 506 파견: 451

전례	
한국어 미사	영어 미사
주일: 7:45am, 10:45am 토요: 토요일- 5:00pm 평일: 수요일- 7:30pm 목요일- 9:30am 금요일- 7:30pm	주일: 9:30am

성사		
고해 성사(고해실)	혼배 성사	유아 세례
◆매달 첫 토요일:9:00-9:30am ◆수.금-오후 7시-7시30분 ◆토요일-오후 4시30분-5시	6개월 전 신청에 한하여	매달 첫째 주 토요일 10:30am

<미사해설자 및 독서자 안내>

연중 제22주일 (30일/31일)			
미사 전례	토요미사	7:45am	10:45am
해설자	박여숙 빅토리아	김중호 요한	박주상 요셉
독서자	안다나 마리아 최금주 젤마나	이민경 로사 이순자 요안나	이화윤 데레사 우수경 발레리아

연중 제23주일 (9월 6일/7일)			
미사 전례	토요미사	7:45am	10:45am
해설자	박여숙 빅토리아	홍수희 데레사	신승희 리나
독서자	안다나 마리아 박 프란체스카	주 크레센시아 정선심 미카엘라	이화윤 데레사 우수경 발레리아

지난주 공동체 수입	
교무금	최석환, 김 열, 정니나, 김주섭, 김종욱, 조성범 \$ 1,590
봉헌금	\$ 1,252
미사예물	\$ 460
총수입	\$ 3,302

“낮춤<타페이노스 τ α π ε λ ν ός>
 낮춤을 가리키는 ‘타페이노스’ 는 ‘약함’, ‘의미없음’,
 ‘가난함’ 의 의미를 담고 있습니다. 신앙인에게
 강한 것은 인간적으로 약한 것들 안에서 성취됩니다.
 광야에서 삶의 방향을 잃은 모세에게서 하느님의 구원
 역사가 시작 되었고 넘어져 시력을 잃은 바오로를
 통해 세상 모든 민족이 하느님의 구원으로 불리워
 졌습니다. 낮춤의 자리는 굴복의 자리가 아니라 모든
 것을 담아내는 하느님 구원의 가장 높은 자리입니다.
 -대구 주보에서-

<금주의 성인 축일>
 31(일): 성 라이문도, 성 아마토, 성 파울리노, 성녀 암미아
 9/1(월): 성 기드온, 성 루포, 성 여호수아, 성녀 베레나,
 성녀 안나 예언자
 2(화): 성 안토니노, 성녀 막시마
 3(수): 성 그레고리오 1세, 성 시메온, 성녀 산딜라
 4(목): 성 마르첼로, 성 모세, 성녀 로사, 성녀 로살리아,
 성녀 이다
 5(금): 성 라우렌시오, 성 로물로, 성 베르티노
 6(토): 성 즈카리아, 성녀 베가, 성녀 베아타
 축하드립니다.

<이번 주 미사 봉헌>			
일시	봉헌자	연	미사지향
30 5pm	이아고보.수산나	연	이승우 로벗 영혼
31일	7:45 am	김은경 엘리사벳	생 Erin 부부, Bernard Kim
		정 젤트루다	생 정 예로니모
		주 크레센시아	연 주생암 마르치아노 영혼
	9:30	박 리디아	생 유진형 베드로, 황광희 요셉, 강진한 프란치스코
		전 루이사	연 전성수 영혼
	10:45 am	최은주 안나	생 최 가브리엘, 임 조앤
		복되신 동정녀Pr.	생 박명현 이브
		박 라우렌시아	생 김헌무 요한, 임지영 안젤라
		박 라우렌시아	생 김상국 보니파시오 가정
		박 라우렌시아	생 최승영 베르나르도 가정
		이윤경 율리아나	생 이화윤 데레사
		김 아우구스티노	생 한영근 레지나
		복되신 동정녀Pr.	생 최금주 젤마나
		최바오로.세실리아	생 임동욱 가브리엘
최은주 안나		연 한만자 데레사 영혼	
정 젤트루다		연 이귀분 분다, 원성천 마태오 영혼	
정정희 안젤라	연 정순희 수산나 영혼		
이 마르타	연 정 앤드류 영혼		
민성숙 안나	연 김기룡, 민 요한 영혼		
이유리 율리안나	연 김옥순 마르타, 박홍식 안드레아 영혼		

< Did You Know? >
 What having a “healthy caution” toward
 adults can mean, part 2
 Having a healthy caution towards adults means requiring
 all adults to follow safety rules, outlined in policies or
 codes of conduct, no matter what position they hold in
 an organization. Adults must also be willing to look at
 their own behavior and ensure that it is aligned with safety
 policies and practices. Monitoring the behavior of all adults
 and speaking up if something is uncomfortable or unsettling
 — no matter what the relationship between the adults
 is — it’s critical to keeping children safe. For more
 information, read the VIRTUS® article “Why Should We
 Have a Healthy Caution Toward Adults” at
lacatholics.org/did-you-know.

2025년 선교를 위한 모금(2025 Mission appeal) - 9월 6(토), 7(주일)

올해 Mission Appeal은 아프리카 가나 Marian Sisters of Eucharistic Love(MASEL) 소속 Stan Terese Mumuni 수녀님께서 설립하신 ‘The Nazareth Home for God’s Children’ 후원입니다. “나자렛 집”은 버림받은 불쌍한 고아들을 위한 공동체로써 주.식. 의료. 교육 등 그들에게 필요한 모든 것을 제공하고 있습니다. 현재 147명이 거주하고 있으며 달마다 새 식구들이 들어옵니다. 그리고 이들이 18세가 되면 이곳에서 함께 살지 못하므로 이들을 위한 주거지를 마련 중에 있습니다. 현재 기초작업만 마친 상태이며 이 공사를 마치기 위해 여러분의 도움이 절실히 필요합니다. 다음 주인 9월 6(토), 7(주일)에 있을 이 모금에 많은 도움 주시기를 부탁드립니다.

* OLL Family Fun Days, 9월 5일(금)-7일(주일)

Our Lady Lourdes School은 학생 수의 지속적인 감소로 인해 이미 오래전부터 재정적인 어려움을 겪고 있습니다. OLL Family Fun Days는 부족한 학교 운영금을 보충하기 위한 연례 행사입니다. 우리 마태오 성당은 올해에도 음식코너를 만들어 협력하기로 했습니다. 가족이나 구역원들과 한 번 둘러 주시어, 모쪼록 즐거운 시간도 가지고, 우리 천주교 학교에도 도움을 주시면 감사하겠습니다. 9/5(금): 5-10pm , 6(토).7(주일): 4-10pm

* 성체 조배 및 강복

일시: 9월 5일 7시 30분 미사 후 성전

* 첫 토요일 성모 신심 미사

일시: 9월 6일(토) 9시-묵주기도 및 고해 성사 / 9시 30분-신심 미사

* 반장.총무 월례회의

일시: 9월 7일(주일) 중심 미사 후 @ 201호

* 주일학교 개학

일시: 9월 7일 / 대상: Pre K~12학년 / 등록비: \$100/ 1st child (\$90/sibling)

◆ 성사반(첫영성체 세례, 견진) 등록시 학생당 \$30 추가 등록비 있습니다.

등록양식: 성당 홈페이지에서 다운받아 작성하시거나 사무실 입구에 마련되어 있는 양식서를 사용하시고, 박 리디아 교장선생님이나 사무실에 제출하시면 됩니다.



* 첫 영성체반 9월 7일부터 시작입니다. 연락처: 임 카타리나 213-321-0908

* 예비자 교리반 개강(9월 중)

◆ 주위에 전교할 이웃을 찾아봅시다.

◆ 신자 분 중에서 가톨릭 교리에 대해 더 알고 싶으신 분들도 참석하실 수 있습니다.

◆ 신청서는 사무실에 있습니다. / 문의: 사무실 818-951-0879

* 복되신 동정 마리아 탄생 축일을 위한 봉헌갱신 및 미사

일시: 9월 8일(월) 저녁 7시

장소: 성 바실 천주교회 본당(637 S. Kingsley Dr. L.A. 90005)

대상: 전 신자 / 준비물: 묵주, 봉헌 공책, 미사 준비

미사 집전: 김지완 아우구스티노 지도신부 / 문의: 최미옥 베로니카 썰 회장 213-321-1027

* 다민족 미사(One Mother, Many Peoples)

일시: 9월 6일(토) 10:00am-입장 행렬, 10:30am-다국어 묵주기도, 11:00am-Gomez 대주교님 집전 미사

장소: L.A. 주교좌 성당(555 W. Temple St. L.A. CA 90012)

* 제34회 남가주 성령쇄신대회(“너희에게 새 마음을 주고 너희 안에 새 영을 넣어 주겠다.”)

일시: 10월 18일(토) 9:00am~4:30pm

장소: 성 프란치스코 성당(2040 Artesia Blvd, Torrance, CA 90504)

티켓비 \$20 / 도시락 \$15 / 문의: 이화윤 데레사(818-633-0323)

◆ 성령쇄신대회 가정봉헌 광고신청 받습니다.



* 오늘 간식은 성 안토니오 소공동체에서 준비해 주셨습니다.

Smile Express
 유학생 귀국 이사 & 한국택배
 <무료 픽업>
 213-505-1902
 최금주 켈러나

두드림 종합보험 (주) DO DREAM
 대표: 제임스 양 (야고보), 안젤라 양
 생명/은퇴연금/롱텀케어/사업체/주택/
 자동차/건강/메디케어 플랜
 3700 Wilshire Blvd. #944 Los Angeles, CA 90010
 T. 213-388-8055, C. 818-726-1510 F. 213-388-1571



KOAM CONSTRUCTION
 고압 건설
 주택, 아파트, 상가, 증축,
 신축, 지진 공사
 213-272-7453 김 프란치스코
 www.koamcon.com

안다나(마리아) | 메디케어 보험
 HMO(파트 C), 파트 D, MedSupp 플랜
곧 65세가 되시나요?
 메디케어 신청을 도와드리겠습니다.
 (213)305-2802 / Lic #0188019

안다나(마리아) | 재정 상담
 생명보험 | 은퇴플랜 | 롱텀케어
 3701 Wilshire Blvd. #401
 donnaan@allmerits.com
(213) 305-2802

안진환 (Tony), CPA
 안토니오 & 스텔라
 2140 W. Olympic Bl. #508
 (213)380-5070
 askanycpa@gmail.com

불란서 안경 검안과
 FRANCE VISION OPTOMETRY
 3104 W. Olympic Bl. L.A.
 (213) 487-1001
 Elizabeth & Dr. Linda Lee
 (교우 특별 봉사)



메디케어 신청 및 상담
 정확한 지식과 경험
 다양한 플랜 및 혜택 소개
818-799-8106
 주은미 세실리아(Lic#0M88188)

김스 자동차 정비공장
Kim's Auto Repair
 Complete Automotive Service
 정직하고, 성실하게 돌아보아 드립니다.
 3539 Foothill Blvd. 818-249-9004
 Eric: 213-258-0377

윤 주희 (클라라)
 Executive Manager
 Law Offices of Eugene Yun
 부동산 회사설립, 유언상속, 교통사고, 형사법
 www.eugeneyunlaw.com
 (213)388-3535 C (818)433-2891

Sushi Monster
 2426 Honolulu Ave. Montrose
 818-249-2510

COWAY
 안나 최 코디
 ANNA CHOI
 제품 구매 및 렌탈 문의
 TEL: 818-669-8858
 annac.coway@gmail.com



Hankook Plumbing
 가정식당상가 모든 플러밍 설비 및 수리
 아무리 작은 일도 성심껏 봉사
 '막힌 곳은 뚫어드리고 뚫린 곳은 막아드리고'
홍 벤자민
 818-321-4776



대한장의사
 DAE HAN MORTUARY
 장례, 납골당, 이장, 화장, 전문업체
 Tel: 323-731-4040 Fax: 323-731-9434
 이 미카엘 Cell: 213-700-1788
 1605 S. Catalina St. L.A. 90006
 daehanmortuary@sbcglobal.net



부동산 Society Realty
모니카 안
818-823-3542
 집을 팔고, 사실뎌
 언제나 편안한 마음으로
 모니카 안 과 상의하세요
 Website: www.societyreal.com
 Email: monicaan@societyreal.com
 3157 Foothill Blvd, La Crescenta, CA 91214
 (웃음+펜실베니아 한국 마켓 있는 들)

Monica's Grooming & Bath
 착한 미용, 바른 미용
 애견에게 진심인 곳
 애견의 청결, 위생, 예쁜 헤어컷
 3232 Foothill Blvd. La Crescenta, CA 91214
 예약: 818-510-2964 / 818-249-5634 한 모니카



이동현 토마스 아퀴나스 MD
 내과, 노인 의학과 전문의
 2727 W. Olympic Blvd. #309
 Los Angeles, CA 90006
 213-674-7758



SA 슈올즈 USA CEO 박 소피아
 대한민국 의료기 인증 진동침(메디치오)장착 신발(통증 완화 도움)
1호점 Los Angeles
 City Center
 3500 W. 6th St., #233
 Los Angeles, CA 90020
 213-908-6497
2호점 Buena Park
 Beach Galleria
 5307 Beach Blvd., #118
 Buena Park, CA 90621
 714-752-6363

Maxtel Communication
W: 213-385-7000
M: 213-792-0393
 김경중 요셉
 PBX. CCTV. Access Control. Wifi.
 Fiber Optic Server Room set up

* Sunland-Tujunga Elks Lodge 주차장 안내
 성당 주차장 이외에도 Sunland-Tujunga Elks Lodge 주차장에
 주차하실 수 있습니다.
 Commere Ave. 길에서 주차장으로 들어오시고, 주차 후에는
 Hillhaven Ave. 길에 있는 뒷문을 사용하셔서 성당으로 오시면 됩니다.

